

# PROSVETA

GLASILO SLOVENSKE NARODNE PODPORNE JEDNOTE

LETO—YEAR XI.

Cena lista

Entered as second-class matter January 25, 1918, at the post-office at Chicago, Illinois, under the Act of Congress of March 3, 1879.

CHICAGO, ILL., četrtek, 31. oktobra (Oct. 31) 1918.

Subscription \$3.00  
Yearly

STEV.—NUMBER 256.

Published and distributed under permit (No. 148) authorized by the Act of October 6, 1917, on file at the Post Office of Chicago, Illinois. By order of the President, A. S. Burleson, Postmaster General.

Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in section 1103; Act of Oct. 3, 1917, authorized on June 14, 1918.

## Konferenca strokovno organiziranih delavcev.

### Konferenca soci-alnodemokratične lige.

#### SPREJETE SO BILE VAŽNE REZOLUCIJE.

Med delegati so bili znani socialistični pisatelji in teoretički.

New York, N. J. — Tukaj se je vršila konferenca "Ameriške socialno-demokratične lige", na kateri so bili zastopani tudi jugoslovanski socialisti.

V sobote in nedeljo se je konferenca največ bavila z rekonstrukcijo po vojni.

Konferenca podpira predlog George W. Wickersham, da se črta dolg zavezniški, ki so ga nopravili v času vojne, toda s pogojem, da se črta tudi dolg Rusije.

Sprejeta je bila industrijska in vojna takтика "Ameriške delavske federacije", da se ne pogajajo z zastopniki sovražnika, izjema večja le tedaj, če so v revolti proti svojim vladam.

Nemški večinske socialiste je kritiziral Frank Bohn, ustanovitelj "Prijateljev nemške demokracije". Mr. Bohn se je pred kratkim vrnil iz Evrope, kjer je študiral ondotne razmere. Dejal je, da ne ni dokazov, da so večinski socialisti spremenili svojo takto.

Henry L. Slobodin je apeliral, da se podpira prava demokracija v Rusiji in je svaril, naj se ne dovoli Nemčiji, da bi imela slobodno roko v Rusiji.

Konferenca je sprejela rezolucijo, v kateri častita Karl Liebknecht radi protikajzerjevske demonstracije, in obljubuje podprtje vsem republikanskim aspiracijam v centralnih cesarstvih.

Liga priporoča bolj mednarodno sodelovanje pri nadzorovanju mednarodne trgovine kot svobodno trgovino.

Odborniki lige so: Predsedatelj John Spargo, tajnik William English Walling, blagajnik John G. Phelps Stokes. V narodni odbor so izvoljeni Frederick Almy, William F. Cochrane, Charlotte Perkins Gilman, Frank Bohn in profesor William P. Montague.

#### POLSKA INDUSTRIJА JE HUDO TRPELA.

Washington, D. C. — Na Poljskem je poleg tekstilne industrije glavna industrija rudarska, ki je silno trpela vsled vojne. Članek v berlinskem časniku, ki ga je predložil trgovski atašé Erwin W. Thompson v Kopenhagu na Danskem, pravi, da je nemška vojška vladala obratovala rudnike, ki jih je Rusija pričela odpirati pred letom 1914. Zelenarska industrija se je skrčila, plavži obratujejo neredno. V tovarnah, v katerih izdelujejo cement, zink in druge kovine, delajo le deloma. V nekaterih steklnarnah zdaj delajo v sladkorni industriji.

Maksimalni profit 6 odstotkov od investiranega kapitala.

Zavarovanje proti starosti, bolezni in nesrečam. Brezplačna bolniška pomoč. Naraščajoč dohodniški davek. Osebe, ki imajo nad \$20,000 letnih dohodkov, plačajo od dohodka nad to vsoto 90 odstotkov dohodniškega davka.

Rezolucija je bila sprejeta in bo predložena prihodnji konvenции "Ameriške delavske federacije".

MEZDNO VPRASHANJE GLAVNI VZROK ZA STAVKO.

Washington, D. C. — Oficijelno kanadsko poročilo pravi, da je

v letu 1916 nastalo 50 stavk (66 odstotkov) radi mezdne nespovozljivosti.

V 47 stavkah so delavci zahtevali priznanje unije,

za enajst stavk so pa bili vzroki različni.

Štirideset odstotkov, od vseh

strajkov je končalo z zmago za

delavce, dvajset odstotkov pa z

zmago za delodajalce. 29 odstotkov stavk je končalo s kompromisom, 11 odstotkov je pa bilo ne-

odočenih.

NOVE LADJE.

Washington, D. C. — V tednu,

ki je končal s 25. oktobrom, je bi-

lo dodeljenih ameriški trgovski

mornariči osemnajst novih ladij,

ki nosijo skupaj 98,900 ton tovo-

ra. Med temi ladnjami je parnik

"Victorious", ki odrine 11,800 ton

vode, in parnik Cape May, ki no-

si 10,100 ton.

BOGAT PLEN V SALUNU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

Katza je vstopilo pet banditov in

zapovedalo petim gostom, naj

dvignejo roke kviško. Iz registra

za gotovino so pobrali \$60, gostom

so pa vzel \$360. Ves plen je zna-

kal \$420.

VOJAŠKI SVETOVALCI PRIPOROČAJU.

Chicago, Ill. — V salun Herman

# PROSVETA

GLASILO SLOVENSKE NARODNE PODPORNE JEDNOTE

Izhaja dnevno razen nedelj in praznikov.

LASTNINA SLOVENSKE NARODNE PODPORNE JEDNOTE

Cene oglasov po dogovoru. Rokopisi se ne vražajo.

Naročnina: Zedinjene države (izven Chicago) in Canada \$3 na leto, \$1.50 za pol leta in 75¢ za tri meseca; Chicago in inozemstvo \$4.50 na leto, \$2.25 za pol leta, \$1.15 za tri meseca.

Naslov za vse, kar ima stik s listom:

**"PROSVETA"**

2657 So. Lawndale Avenue, Chicago, Illinois.

**"THE ENLIGHTENMENT"**

Organ of the Slovene National Benefit Society.

Issued daily except Sunday and Holidays.

Owned by the Slovene National Benefit Society.

Advertising rates on agreement.

Subscription: United States (except Chicago) and Canada \$3 per year; Chicago and foreign countries, \$4.50 per year.

Address:

**"PROSVETA"**

2657 So. Lawndale Avenue, Chicago, Illinois.

Telefon Lawndale 4635.

Datum v oklepaju n. pr. (Oct. 30-18) poleg vsega imena in naslova posamezne, da vam je s tem dnevnem poteka naročnina. Ponovito jo pravljeno, da se vam ne ustavi list.

## RAVNAJTE PRAVILNO S KURIJOM.

Kurivna uprava je apelirala na ameriško ljudstvo, da hrani s kurivom na ta način, da pravilno pali premog v štedilnikih, navadnih pečeh in pečeh za centralno kurjavo.

Ta apel je na mestu. V vsaki številih, majhnih naselbini napravlja z dimom prepojeno ozračje zelo neprijetne občutke. Kadar ni po zimi nebo jasno, je zrak moker in težak, tedaj tišči dim k tlu in se ne dviga v zrak. Če ljudje ne pazijo pri kurjenju peči, prihajajo iz dimnikov velike, črne plasti dima, ki okužujejo zrak in legajo po hišah, drevju in ulicah, da vse nahalko začrni. Ali dim, ki vhaja skozi dimnik kot nesežganu kurivo, je tudi velika potrata.

Kurivna uprava je uvedla dneve, ob katerih ne smejo biti ob večerih razsvetljene ulice, da prihrani na kuriju. Zadnjo zimo smo imeli tudi dneve, ob katerih niso greli tovarn in javnih lokalov, ker je bilo pomanjkanje kuriva. Te odredbe same ne morejo odpraviti pomanjkanja premoga, če ljudje ne varčujejo s premogom in ga palijo kar tjevendan v štedilnikih in pečeh. Strokovnjaki so dognali, da nepravilna kurjava porabi mnogo premoga po nepotrebni, da je taka kurjava potratna. Povedali so celo z matematično natančnostjo koliko topotnih enot zbeži z nesežganim dimom v zrak radi nepravilne kurjave.

Taka potrata s premogom povzroča gmotno izgubo ljudem in zato je priporočljivo, da vsakdo pravilno kuri štedilnike in peči in ne meče kuriva proč, ki ima posebno v sedanjih časih precej visoko ceno.

## CENTRALNI ZAVEZNIKI SO TEPENI.

Vojne še ni konec, kljub temu je danes znano vsemu svetu, da so centralni zaveznički tepehi. Mogoče bo vzelo še nekaj tednov, mogoče par mescev, da bo poraz centralnih zavezničkih bolj očiven. Odkar se je Bolgarija podala, je bilo jasno, da dolgo ne vzdrže Nemčija, Avstro-Ogrska in Turčija in da morajo prejalisje prosi za premirje in mir.

Avstro-ogrski odgovor na Wilsonovo noto, datiran z dne 28. oktobra, je jasen dokaz, da se gospodje na Dunaju kapitulirali. Dan kasneje je došla vest iz Londona, ki jo je poslal poročevalce Exchange Telegraph kompanije, da je Turčija vprašala za mir. S tem je zapečatena tudi usoda kajzera, nemških militaristov in junkerjev, ki so hoteli zagospodovati vsemu svetu.

Kako se je spremenila situacija v štirih letih, pravzaprav v poldrugem letu, odkar so Združene države poslele v vojno. Še pred zadnjim navalom na Pariz so gospodje v Berlinu smatrali sebe za gospodarje situacije. Bili so ošabni in govorili so o tem, kako bodo diktirali mir.

S prihodom ameriške armade na bojišče se je zasukala bojna sreča. Pri Chateau Thierryju je pričel začetek konca ohole nemške militaristične kaste. Po došlih poročilih z bojišča so ameriške vojake vozili skozi šest in trideset ur v tovornih avtomobilih na ugrožano točko, ki so se pogumno vrgli na naskakajoče nemške kolone kljub peklenškemu ognju iz nemških topov in jih vrgli nazaj. Ameriška armada, iz katere so se nemški generali norečevali pred enim letom, je polomila silni nemški militaristični stroj. Od tega dne je nemška armada žela poraz za porazom, pričela se je umikati, puščajoč za sabo mrtve, pohabljence, ujetnike in silne množine vojnega materiala.

In žakaj je sedaj ta spremenjena situacija tako očividna? Od kajzera pa dolj do najnižjega nemškega uradnika so bili prepričani, da mora Nemčija zmagati in zavladati nad vsem svetom. To idejo so širili med ljudstvo raz prižnice, v šoli in najdemo jo v nemški literaturi. Nemški mogotci so vzdrževali silno armado, opremljeno z naj-

modernejšo opremo, da ob ugodni priliki udarijo in zavladajo.

In ko je izbruhnila vojna, je kajzer farbal nemško ljudstvo in ves svet, "da je ententa s svojimi mahanicijami povzročila vojno in jo nadaljuje z zločinsko norostjo, dasi ve, da je zanje zgubljena". To kajzerjevo "modrost" so ponavljali militaristi in junkerji in sekundiralo jim je nemško časopisje, da nemško ljudstvo in ljudstva v črnožoti monarhiji niso izvedela pravih vzrokov, ki so povzročili svetovno vojno.

Vsi nemški kancelarji od Von Bethmann Hollwega do princa Maksimiliana niso bili drugega kot trobila nemške militaristične kaste in junkerjev. Se poleti se je pokazalo pri razpravah o volilni pravici za pruski državni zbor, da junkerji ne popuste nič od svojih predpravic, večina pa ni imela poguma, da nastopi proti njim in z železno voljo zahteva odpravo vseh predpravic privilegi ranih slojev.

Danes je seveda situacija drugačna. Centralne evropske sile so tepene in če danes gospodje na Dunaju in v Berlinu ne nastopajo tako oholo proti demokratičnim zahtevam ljudstev, se je to zgodilo, ker so ti gospodje pričeli spoznavati resnico, da so njih armade tepene na bojiščih. Edino to spoznanje je zlomilo oholost teh gospodov, ki so bili navajeni le ukazovati, ne pa poslušati ljudskega glasu.

Z. modnosti, odkar je pitje opajnih pljačk prepovedano v naši državi. Razkladal mi je na dolgo in široko tudi druge bacile, ki uničujejo ne samo posameznike, ne samo rastlinje, nego narode, ves človeški rod. V naravi so metulji, ki zaledajo škodljivi mrčevi na rastlinstvu, da ga razjeda in uničuje. V naravi so milijarde bacilov, ki jih vdihavajo ljudje, zato da jih potem razjedajo plitča in druge organe. Vsa atmosfera je polna strupenih vplivov, ki se boro z zdravimi ljudmi, z zdravimi idejami, z zdravim rastlinjem. Tudi med ameriški Slovenci so raztreseni številni bacili, ki hočejo škodovati v unički zdravju slovenskega naroda. Napri mer, krtska deklaracija je tak bacil, ki se je zajedal v celo našega naroda in ga poskušal ugoniti za vse, kar je lepega in zdravega na svetu. Cesarij in kralji ter drugi troti so gosenice, ki razjedajo človeški rod in ga slabe, da si ne more opomoci k hitremu razvoju lepše, svitejše bodočnosti. Mnogo ljudi trpi na "cesarskih" bacilih. Ti bacili delajo iz njih ponizne sužnje, navadne hlapce, ki so pripravljeni ubogati vsa povelja maziljenih glav, bodoči s krono ali brez krone. Vladarje hočejo imeti, ker brez teh se jim zdi svet pust in prazen. In če si ne morejo pomagati drugače, tedaj imajo na stenah slike "svojih" vladarjev. Kjerkoli vidite, ali ste videli take slike, tam so ljudje okuženi z duhom hlapcev, da vladarjev po milosti božji.

S prijateljem sva pripravljala vrt. Vzela sva si primern kos zemljišča, ki sva ga zagradila s koli, da vbraniva vsem nepoklicanim v njegovo notranjščino. Mišim in drugim škodljivim in neškodljivim mrčevim tudi s "fencem" na zabranite dohoda v vrtovu. To tudi ni bil najin namen, pač pa ga zavarovati pred četveronožnimi, rogatimi živalmi, ki lahko naredi več škode z enim posetom, kakor mrčesi skozi vse leta. To nevarnost sva videla pred seboj, pred katero sva hoteli olvarovati vrt, ki naj bi bil v korist nam in skupni delži v pri delovanju živil. Kajti, čim več živil prideva Amerika, tim ložje in hitreje bo dokončala velikanovo nalogo, poraziti avtokracije. Nisva se nadajela nevarnosti požara, ki lahko uniči vse najin delo. In ogenj je sredstvo, s katerim se lahko uniči delo deseteljih, ne pa samo enega leta.

Ker tu vsled hladnega podnebja ne uspeva mnogo poljskih sadov, sva usadila krompir, ki v teh krajih izmed vsega drugega rastlinstva se najboljše obrodi. Vsejala sva tudi nekoliko rož, da bi imela domača pridelek in ne bi bilo treba stegati vratov čez ograje tujih vrtov. Krompir je le po uspeval, ravno tako cvetlice. To pa je rodilo pri cvetkah tujih vrtov nevošljivost. Prisegale so maščevanje in ga tudi izvršile. Potrgale so krompirjevo cvetje, ko je bilo v najlepši dobi rasti. To je škodilo najinemu nasadu, kakor zastrupljenje krvi v človeškem telesu. Tako je dejal moj prijatelj, ki je vedra glava, od kar so suhači gospodarji minnesotske države. Moj prijatelj mi je pojasnil, da se rastlinje ravno tako lahko rani, kakor človeka. Ako je rani smrtno, pogine ravno tako, kakor človek. Ako po trgaš stebela, so izpostavljeni vplivom raznih ugonobljivih merčev, ki so pravzaprav rastlinski bacili, in jih razjedajo. Vplivi teh bacilov gredo prav do korenin in v takem stanju se tudi rastline bore med živiljenjem in smrto, kakor ljudje, kadar so okuženi z bacili do dna njihovega živiljnega sistema. Kadars korenine, ki skrajo živila za živiljenje, izgube svojo odporo moč proti bacilom, tedaj nastopi smrť. Bacili so s tem izvršili svoje delo. Tako mi je razlagal prijatelj, ki je učen, poln poysod prijatelj, ki je učen, poln poysod.

miji, uživajo jedila in se oblačijo, kakor živi ljudje. Mrtvi ljudje so vsi tisti, ki ne misijo nicesar, ki udano trpe bacile na svojih teleh, da jih jim razjedajo. Te bacili so celo časte, jih nazivajo z visokodcenečimi naslovi in molijo zanje. To delajo samo mrtvi ljudje, ki hodo po zemlji kakor strahovi, kakor mrtve sene. Taki mrtvi ljudje ne bodo nikdar oživili človeštva in kronani ter nekronani bacili imajo v njih najboljšo oporo. Toda skupi vsa dolga stoletja zemeljske zgodovine je živa ljudska masa vodila boj in uničevala bacile na svojih telih. Z boji proti ptjavkam se je otresla osebne sužnosti, tlake, desetin in priboril si je tisoče drugih ugodnosti in pravice, ki so v zgodovini koraki k izpolnjevanju človeštva, k pravijočnosti in civilizaciji. Iz barbarstva je človeštvo prišlo v dobo civilizacije. Toda bacili, ki so razjedali človeštvo v barbarški dobi, so se prisodili civilizirani dobi človeštva in mu zasadili nove rane v novih razmerah. In sedaj imamo boj velikanskih mas živih ljudi, ki se boro proti masi mrtvih ljudi, ki je tudi živa dovolj za boj v obrambu sistema, ki zaslužuje narode in človeštvo.

Človeštvo se približuje novi dobi, ki bo zgrajena na podlagi pravijočnosti za vse narode. To bo zopet velikanski korak na poti svetovne zgodovine. Kronani bacili bodo s tem izgubili svojo moč, toda nastali bodo novi bacili, ki se bodo razvili v novih razmerah in razdejali ljudstvo. Toda ljudstvo je vedno bolj polno življenja in odporna moč živih ljudi proti škodljivim vplivom se bo večala. Tak je sistem razvoja ljudstva na tej zemeljski obliki. Ljudje, ki bodo se vedno imeli na svojih stenah slike kronanih in nekronanih bacilov, bodo v bližnji bodočnosti kot nekake mumije, na katere bo gledal svet kot nekdaj iz daljne preteklosti.

Marsikater član našega uroda je legel v grob, ne da bi se mu izpolnila največja želja: videti svoj rod svoboden, gospodarja svoje usode. Legali so in na smrtni postelji so naročali drugim ljudem, ki so ostali ob njihovih posteljah, naj vodijo bo naprej, dokler ne bo dosežen cilj, za katerega so se žrtvovali tisti, ki so morali zatisniti oči za vedno preje, predno so mogli dokončati njihovo delo. Ta njihova želja, se danes bliža vresničenju. Niso bili zmanjšljivo bojni boji.

Amerika, katero danes toliko milijonov ljudi izgovarja s spôštovanjem, je postala nositeljica smrti reakecionar, birokrat, militaristični mašini. Predstavniki te mašine so danes kot nekake postelji, ki razjedajo človeški rod in ga slabec, da si ne more opomoci k hitremu razvoju lepše, svitejše bodočnosti. Mnogo ljudi trpi na "cesarskih" bacilih. Ti bacili delajo iz njih ponizne sužnje, navadne hlapce, ki so pripravljeni ubogati vsa povelja maziljenih glav, bodoči s krompirjevo vplivom lepše, svitejše bodočnosti. Zdravstveni komisari, da bodo morali v prihodnjih petih letih zgraditi 7.250 hiš.

Mr. Armstrong pravi: "Zdaj je tendenca v krajih, kjer vas ni, in kako bo potem, ko vas več ne bo. Kaj, ko bi bili tega menija naši predniki. Tedaj bi se vedno tlačili grajsčakom in vi bi bili navadni sužnji in vaša edina dolžnost bi bila ubogati ukaze gospodarjev, ki jih ni nikoli postavljal in nihče izvolil." Življenje je bojni boji. Ne bodite sene v tem boju, nego bore!

F. K.

## STANOVANJSKI PROBLEMI V VELIKI BRITANIJI.

**Washington, D. C.** — Velika Britanija skuša rešiti stanovanjsko vprašanje, ki postane pereč po vojni. Po poročilu konzula J. S. Armstronga Jr., ima Bristol na Angleškem nad 5.000 za bivanje nesposobnih hiš, v katerih prehajo ljudje. V 586 hišah prehajo ljudje, ki so bile proglašene nevarnimi, 2.000 hiš, v katerih tudi stanujejo ljudje, ne da bi se mu izpolnila največja želja: videti svoj rod svoboden, gospodarja svoje usode. Legali so in na smrtni postelji so naročali drugim ljudem, ki so ostali ob njihovih posteljah, naj vodijo bo naprej, dokler ne bo dosežen cilj, za katerega so se žrtvovali tisti, ki so morali zatisniti oči za vedno preje, predno so mogli dokončati njihovo delo. Ta njihova želja, se danes bliža vresničenju. Niso bili zmanjšljivo bojni boji.

Amerika, katero danes toliko milijonov ljudi izgovarja s spôštovanjem, je postala nositeljica smrti reakecionar, birokrat, militaristični mašini. Predstavniki te mašine so danes kot nekake postelji, ki razjedajo človeški rod in ga slabec, da si ne more opomoci k hitremu razvoju lepše, svitejše bodočnosti. Mnogo ljudi trpi na "cesarskih" bacilih. Ti bacili delajo iz njih ponizne sužnje, navadne hlapce, ki so pripravljeni ubogati vsa povelja maziljenih glav, bodoči s krompirjevo vplivom lepše, svitejše bodočnosti. Zdravstveni komisari, da bodo morali v prihodnjih petih letih zgraditi 7.250 hiš.

Mr. Armstrong pravi: "Zdaj je tendenca v krajih, kjer vas ni, in kako bo potem, da se preskrbi hiši delavcem, pri lokalnih oblastih, kompanijah za javne potrebitine, mestu pri privatnih podjetnikih. Mesto Bristol hoče izvesti načrt na ta način, da kupi 700 akrov sveta za ceno \$725.000. Ta svet bo razdeljen v predmestja. V ta namen mogoče kupijo svet še krasneje.

"Poleg tega je mestni svet odobril priporočilo, da se napravi proračun na odbor lokalne bristolske vlade, da odobri gradnjo 5.000 hiš po vojni. Predlagano je, da zgradi zasebne mestne meje na priljubljenih krajih pet predmestij. Okoli vsake hiše bo dosti sveta za vrt. Na akru ne bodo postavili več kot dvanajst hiš. Na vsakih devet akrov, ki so odmerjeni za gradnjo, pride en akter prostega sveta, na katerem bo igrašč za tenis, kegljišče in druge naprave, ki služijo zabavi.

"Hiše se ne bodo zgradile druga druge, ali pa bodo zgrajene v manjših skupinah in, odmaknjene od ceste. Na nekaterih krajih bodo hiše zgrajene v štirikotu, seveda tako, da izgube enoličnost. Najmanjša hiša bo imela eno veliko sobo, kuhinjo in dve spalni sobi. Večje hiše bodo imele po tri in več spalnih sob, poleg pa tudi sprejemne sobo.

"Nove hiše bodo zahtevala tudi veliko pohištva, da jih opremijo. Sedaj primanjkuje pohištvo v delih, toda po vojni se bo pomnožila zahteva na ameriškem pohištvenem trgu. Borbe še ni konec. Še je potrebno, da smo v boju, ne kot posamezniki, nego kot organizacija življenje."

# VESTI Z BOJIŠČA.

(Nedeljovščina s prvo člankom)

(Železna vrata se nahajajo v kotu med Srbijo, Ogrsko in Rumunijo, kjer Donava zavija proti jugu.)

Mnoga mrtvih v ograki in hrvaški revoluciji.

London, 30. okt. — Vesti iz Budimpešte česa Kodanj in Berlin nавajajo hravave boje med delaveci in vojaškimi stražami v glavnem mestu Ogrske in po mnogih drugih mestih Ogrske in Hrvatske.

V pondeljek so bili v Budimpešti hravati boji, ki so tirkali mnogo žrtev. Nemiri so nastali, ko je neodvisna stranka poslala delegacijo v grad nadvojvode Jožeta zahtevno, da zadnji imenuje Karlova ministrskim predsednikom. Delegaciji je sledila velika množica delavcev, ki je hotela na vsak način vstop v palačo. Vojaška straža pred palačo je hotela ustaviti demonstrante z salvami in strojnimi puškami. Ko so delaveci videli na tleh mrtve tovarisce, so se v največjem sruhu zagnali proti vojakom in boj je trajal ves dan.

Operacija v Srbiji.

Pariz, 30. okt. — Uradno poročajo, da se vrše topniški boji ob Donavi v okolici Železnih Vrat. Srbske čete so dospale do reke Rake in Bosave 20 kilometrov severno od Kragujevega. Na hrvatskih majih v smeri proti Užicam so zavezniške čete vzeli Čačak. Jugoslovanske enote, ki operirajo v Črni Gori, prodirajo severno od Djakova.

## KAJZER JE IZGUBIL VSO OBLAST.

(Nedeljovščina s prvo člankom)

Z ameriško armoado severozapadno od Verduna, 30. okt. — Veliki ameriški topovi bombardirajo Conflans, ki tvori železniško zvezdo med Metzem in pozicijami ob reki Masi. Nemška artillerija odgovarja z luitim ognjem. Obenem se vrše infanterijski boji za posest nadaljnih hribov na obrestraneh Mase. Gozd Belleau na vzhodni strani reke je ves v rokah Američanov.

Velika proletarska revolucija je neizogibna in zahteve po republiki naraščajo.

Začasna vlada Nemške Avstrije.

Ženeva, 30. okt. — Z Dunaja poročajo, da je izvrševalni odbor nemških strank v Avstriji ustavil začasno vlado Nemške Avstrije. Nova začasna vlada namerava poslati Wilsonu noto za separatni mir.

Dunajska "Arbeiter Zeitung" piše, da bosta Nemčija in Avstrija kapitulirali brez odloga. Nemški liberalni listi priznavajo, da je kapitulacija Avstrije gotov fakt, "s katerim mora Nemčija računati." Casopis je v Avstriji odprto piše, da je zveza z Nemčijo pretrgan in izraža nade, da pride kmalu mir. Nova avstrijska vlada pod predsednikom Lammeschem je odpravila cenzuro časopisa.

Diplomatični krogi v Švici so mnjenja, da je Lammeschov kabinet na Dunaju "likvidacijski kabinet", ki izvrši zadnje potese umirajoče avstrijske vlade in potem se umakne narodnim vladam novim razmeram.

V Londonu upajo, da Nemčija sprejme pogoje za premirje in mir. Tukaj javljajo, da je Nemčija v resniči poskusila ustaviti submirske bojevanje na morju. Avstrija bo sprejela vsak pogoj, kar jih kdo ponudi. Dejstvo, da Čehoslovaki in Jugoslovani kontrolirajo živček v Avstriji, je prisililo glavnega zaveznika Nemčije na kapitulacijo.

Sir George Cave, angleški minister notranjih zadev, je izjavil danes v parlamentu, da ena glavnih zahtev zaveznikov bo, da Nemčija, Avstrija in Turčija takoj izpušte vse zavezniške bojne vjetnike.

Cave je nadaljeval, da Nemčija še zdaj barbarsko postopajo z angleškimi vjetniki in dodal je, da je od novembra 1916 umrlo 2000 zavezniških vjetnikov v sovražnih državah.

Razno iz inozemstva.

Turki v boju z Nemci.

Pariz, 30. okt. — Iz Aten poročajo o hravilih spopadih med turškimi in nemškimi vojaki v Carigradu, Smirni in drugod.

Turški poslanik v Švici je včeraj izročil zavezniškim poslanikom noto turške vlade za separatni mir. Vsebina note še ni znana.

Zavezniški se ne zmenijo za ponudbe turške vlade za mirovno pogajanje, temveč želijo, da Turčija sledi Bolgariji in se poda brez pogojno. Zato se zaveznikom nič ne mudi.

Spanška bi zdaj rada imela vojno z Nemčijo!

Pariz, 30. okt. — "Petit Parisien" poročajo iz Madrida, da so se včeraj odigravali burni prizori v španskem parlamentu. Grof Romanones, naučni minister, je sredoto napadel stališče neutralnosti španske vlade in dejal, da se mora Španija takoj postaviti na stališče zaveznikov, ako hoče uživati sadove trajnega miru. V enakem tonu su govorili tudi mnogi drugi političarji.

Berlinski list pravi, da bo vojna končana v par dneh.

Amsterdam, 30. okt. — Berlinški socialistični list "Vorwaerts" piše, da svetovna vojna ne bo trajala več kakor nekaj dni. "Dolžnost nemškega ljudstva je, da takoj ustavi tok krvi, ki že lije štiri leta", pravi omenjeni list, katerega v Švici smatrajo že za uradno glasilo nemške vlade. Dalje piše: "Največja odgovornost za vojno leži na avstrijskih birokratih, ki so poslali ultimatum Srbiji. S poginom Avstrije pogine tudi vojna."

Berlinski "Tageblatt" svetuje ljudstvo pred finančno paniko. List piše, da je bila cesarska banka primorana izdati za dva milijona mark papirnatega denarja, ker ljudje skrivajo denar, takor da so se bali dati ga iz rok.

Zavezniški bombardirajo Železna vrata.

London, 30. okt. — Zavezniške granate padaajo na ogrsko zemljo. Zavezniški so dosegli Donavo pri Železni Vratih in njihovi topovi mečajo granate čez reko na ogrske postojanke na severnem bregu, nadaljuje.

Crnogorski rebeli so osvojili Cetinje.

Curih, 30. okt. — Iz Ljubljane javljajo, da so crnogorski revolucionarji okupirali Cetinje, glavno mesto Črne Gore. Osvojili so tudi Skader in Rieko. Crnogorcev pomagajo Albanci in avstrijske čete beže iz dežele.

Zavezniški bombardirajo Železna vrata.

London, 30. okt. — Zavezniške granate padaajo na ogrsko zemljo. Zavezniški so dosegli Donavo pri Železni Vratih in njihovi topovi mečajo granate čez reko na ogrske postojanke na severnem bregu, nadaljuje.

Američani obsestrjavajo Conflans.

Z ameriško armoado severozapadno od Verduna, 30. okt. — Veliki ameriški topovi bombardirajo Conflans, ki tvori železniško zvezdo med Metzem in pozicijami ob reki Masi. Nemška artillerija odgovarja z luitim ognjem. Obenem se vrše infanterijski boji za posest nadaljnih hribov na obrestraneh Mase. Gozd Belleau na vzhodni strani reke je ves v rokah Američanov.

Operacija v Srbiji.

Pariz, 30. okt. — Uradno poročajo, da se vrše topniški boji ob Donavi v okolici Železnih Vrat. Srbske čete so dospale do reke Rake in Bosave 20 kilometrov severno od Kragujevega. Na hrvatskih majih v smeri proti Užicam so zavezniške čete vzeli Čačak. Jugoslovanske enote, ki operirajo v Črni Gori, prodirajo severno od Djakova.

Velika proletarska revolucija je neizogibna in zahteve po republiki naraščajo.

Začasna vlada Nemške Avstrije.

Ženeva, 30. okt. — Z Dunaja poročajo, da je izvrševalni odbor nemških strank v Avstriji ustavil začasno vlado Nemške Avstrije. Nova začasna vlada namerava poslati Wilsonu noto za separatni mir.

Dunajska "Arbeiter Zeitung" piše, da bosta Nemčija in Avstrija kapitulirali brez odloga. Nemški liberalni listi priznavajo, da je kapitulacija Avstrije gotov fakt, "s katerim mora Nemčija računati." Casopis je v Avstriji odprto piše, da je zveza z Nemčijo pretrgan in izraža nade, da pride kmalu mir. Nova avstrijska vlada pod predsednikom Lammeschem je odpravila cenzuro časopisa.

Diplomatični krogi v Švici so mnjenja, da je Lammeschov kabinet na Dunaju "likvidacijski kabinet", ki izvrši zadnje potese umirajoče avstrijske vlade in potem se umakne narodnim vladam novim razmeram.

V Londonu upajo, da Nemčija sprejme pogoje za premirje in mir. Tukaj javljajo, da je Nemčija v resniči poskusila ustaviti submirske bojevanje na morju. Avstrija bo sprejela vsak pogoj, kar jih kdo ponudi. Dejstvo, da Čehoslovaki in Jugoslovani kontrolirajo živček v Avstriji, je prisililo glavnega zaveznika Nemčije na kapitulacijo.

Sir George Cave, angleški minister notranjih zadev, je izjavil danes v parlamentu, da ena glavnih zahtev zaveznikov bo, da Nemčija, Avstrija in Turčija takoj izpušte vse zavezniške bojne vjetnike.

Cave je nadaljeval, da Nemčija še zdaj barbarsko postopajo z angleškimi vjetniki in dodal je, da je od novembra 1916 umrlo 2000 zavezniških vjetnikov v sovražnih državah.

Razno iz inozemstva.

Turki v boju z Nemci.

Pariz, 30. okt. — Iz Aten poročajo o hravilih spopadih med turškimi in nemškimi vojaki v Carigradu, Smirni in drugod.

Turški poslanik v Švici je včeraj izročil zavezniškim poslanikom noto turške vlade za separatni mir. Vsebina note še ni znana.

Zavezniški se ne zmenijo za ponudbe turške vlade za mirovno pogajanje, temveč želijo, da Turčija sledi Bolgariji in se poda brez pogojno. Zato se zaveznikom nič ne mudi.

Spanška bi zdaj rada imela vojno z Nemčijo!

Pariz, 30. okt. — "Petit Parisien" poročajo iz Madrida, da so se včeraj odigravali burni prizori v španskem parlamentu. Grof Romanones, naučni minister, je sredoto napadel stališče neutralnosti španske vlade in dejal, da se mora Španija takoj postaviti na stališče zaveznikov, ako hoče uživati sadove trajnega miru. V enakem tonu su govorili tudi mnogi drugi političarji.

Berlinski list pravi, da bo vojna končana v par dneh.

Amsterdam, 30. okt. — Berlinški socialistični list "Vorwaerts" piše, da svetovna vojna ne bo trajala več kakor nekaj dni. "Dolžnost nemškega ljudstva je, da takoj ustavi tok krvi, ki že lije štiri leta", pravi omenjeni list, katerega v Švici smatrajo že za uradno glasilo nemške vlade. Dalje piše: "Največja odgovornost za vojno leži na avstrijskih birokratih, ki so poslali ultimatum Srbiji. S poginom Avstrije pogine tudi vojna."

Berlinski "Tageblatt" svetuje ljudstvo pred finančno paniko. List piše, da je bila cesarska banka primorana izdati za dva milijona mark papirnatega denarja, ker ljudje skrivajo denar, takor da so se bali dati ga iz rok.

Zavezniški bombardirajo Železna vrata.

London, 30. okt. — Zavezniške granate padaajo na ogrsko zemljo. Zavezniški so dosegli Donavo pri Železni Vratih in njihovi topovi mečajo granate čez reko na ogrske postojanke na severnem bregu, nadaljuje.

Američani obsestrjavajo Conflans.

Zavezniški bombardirajo Železna vrata.

London, 30. okt. — Zavezniške granate padaajo na ogrsko zemljo. Zavezniški so dosegli Donavo pri Železni Vratih in njihovi topovi mečajo granate čez reko na ogrske postojanke na severnem bregu, nadaljuje.

Crnogorski rebeli so osvojili Cetinje.

Curih, 30. okt. — Iz Ljubljane javljajo, da so crnogorski revolucionarji okupirali Cetinje, glavno mesto Črne Gore. Osvojili so tudi Skader in Rieko. Crnogorcev pomagajo Albanci in avstrijske čete beže iz dežele.

Zavezniški bombardirajo Železna vrata.

London, 30. okt. — Zavezniške granate padaajo na ogrsko zemljo. Zavezniški so dosegli Donavo pri Železni Vratih in njihovi topovi mečajo granate čez reko na ogrske postojanke na severnem bregu, nadaljuje.

apeluje na ljudstvo, da ne bo križe in da se ni treba batiti za dejanje, toda ljudje se ne zmenijo.

Kapitalisti v južni Nemčiji so zaprli tovarne in se selijo v severno Nemčijo. To je razpaillo delavce, ki so zdaj zahtevali mir za vsako ceno in grozje z oboroženim ustajom, at kajzer ne abdicira.

Crnogorski Nikita je za federativno Jugoslavijo.

Pariz, 30. okt. — Crnogorski kralj Nikita je tukaj izjavil, da on zagovarja federativno Jugoslavijo in da Crna Gora postane del federativne jugoslovanske države.

Nemci izpraznjujejo Sumunske.

Ženeva, 30. okt. — Odkar so zavezniške čete prekoračile Donavo pri Vidnu, so se pričeli Nemci v Rumuniji nervozno gibati. Dan in noč se pomikajo vlaiki in tovarni vozovi s plenom na Ogrsko in v Bukareštu ni niti enega civilnega Nemečve.

ZENE NA POLJU.

Fargo, N. D. — Med delaveci, ki so pospravili žito s polja in ga omlatili, je bilo do sedemdeset odstotkov žen. Da so žene cdale na polje, se je potrudili zvezni lokalni urad za posredovanje dela, ki je podrejen delavskemu departmantu.

Delavec je primanjkoval in lokalni urad za posredovanje dela je apeliral, da se priglasijo prostovoljci. To je pomagalo in priglasilo se jih je 2,000.

Konec žetve in mlatve so priredili pohod vseh poljskih delavcev v Fargo. Pri tem pohodu se je pokazalo, da je bilo med poljskimi delavci sedemdeset odstotkov žen. Poljski delaveci — možje in žene — so bili pri tem pohodu oblečeni v delavno obleko.

DELAVEC

Washington, D. C. — Klub te-

mu, da je avstrijska nota bolj poslužljiva kot nemške mirovne ponudbe, ker prsi predsednika za Mare Island, Cal. Tedenska pogajanja, ne da bi bilo treba čakati na daljša izmenjanje nemških not, ne vidijo v uradniških pogodbah v nji znamenj, da poka-

V splošnem sodijo, da gospodje na Dunaju in v Berlinu delajo harmonično in sporazumno. Gospodje na Dunaju vedo, kaj dela gospoda v Berlinu, naobratno pa vedo nemški militaristi in junckerji, kaj delajo avstro-ogrski fevini gospodje. Vsa znamenja govore, da ni akcija avstro-ogrskih mogotov povzročila najmanjšega izmenjenja v uradniških pogodbah v nji znamenj, da poka-

Izjava avstrijske vlade, da se strinja s predsednikom Wilsonom glede pravilnosti izvrševalnega odbora, je dobro počutje na polje, ker so oboleli na influenze. William Smith so prepeljali v bolnišnico prisilne delavnic, ker se nahaja v tako opasnem položaju, da najbrž umre. Za njim so odpeljali še dva bolna delavca v bolnišnico, tri pa zaprli na centralni policijski postaj.

# Z ognjem in mečem.

ZGODOVINSKI ROMAN.

Poljski spisal Sienkiewicza. — Poslovenil Podravski.

(Nadaljevanje.)

Blazinice ležeče po turški šegi na divanah, so bile prevlečene s tkanino iz svile ali blavatom (neke vrste svilnaté tkanine), toda le malo njih je bilo natlačenih s perjem, marveč večina s se-nom, ali grahorko. Vse te tkanine in dragocenosti so bile tako imenovano turško in tatarsko "blago", katero si je pridobil na različnih pohodih še stari Vasili, ali pa so ga naplenili mladi Bulihi, ki so raje hodili z Niževci na Črno morje, nego bi se ženili, ali oskrbovali posetovo. Vse to ni prav nič osupnilo gospoda Skretuskega, ki je poznaval domače razmere; valaški bojar pa se je močeno čudil, zagledavši sred te bohotnosti Kurčeviče hodiči v škornjih iz kravjega usnja in kožuhih ne dosti boljših od onih, kakoršne nosijo služabniki. Tako se je čudil tudi gospod Longin Podbi-peta, vajen na Litevskem popolnom drugih razmer.

Med tem so mladi knežiči sprejeli goste iskreno in prisrečno; toda ker niso bili vajeni šeg olikanega sveta, vedli so se tako okorno, da se je namestnik komaj mogel snehu ubraniti.

Starejši Simeon je dejal:

"Veseli smo vam in hvaležni smo vam za lju-bav. Naša hiša je vaša hiša; torej tudi bodite ka-kor doma. Klanjam se dobrotniji gospodi pri-nizkih pravgovih."

Dasi ni bilo poznati iz glasu pokorščine niti prepričanja, da sprejmevi višnjih od sebe, priklanjali se jim je vendar po kozaški šegi do pasu; za njim priklanjali so se tudi drugi mlajši bratje, misleči si, da to zahteva gosoljubje, in govorili:

"Da ste nam dobro došli, gospodje!..."

Med tem je kneginja, prijevša Bahuna za rokav, šla z njim v stransko sobo.

"Čuj, Bohun," reče urno, "nimam časa dolgo s teboj govoriti. Videala sem, da imaš tega mladega plemiča na pikli, in da iščeš z njim prepira."

"Mati," odgovori Kozak, poljubivši ji roko. "Svet je širok; on ima svojo pot in jaz svojo. Ni-sem ga poznal, niti slíšal o njem; toda naj se ne sladka kneginjici; kakor govorila sem živ, posvetim mu s sabijo v oči."

"Kaj, si mar znorel? Kje ti je glava, Kozak? Kaj se godi s teboj? Hočeš mar pogubiti nas in ahe? Je vojak Višnjeveckega in namestnik. Torej odličen človek, katerega je knez izbral za poslanca h kanu. Naj se mu le las na glavi skrivi pod našo streho, ves, kaj se zgodi? Vojvoda obrne oči v Rozloge, maščuje se zanj, in nas zapodi na vse širi vetrove; Heleno pa vzame s seboj v Ljubno — in kaj potem? Se mar hočeš spreti z njim? Napasti ga v Ljubnem? Poskusi, če hočeš okusiti vislice, Kozak izgubljeni!... Se li plemič Heleni dobraka ali ne, kaj te to briša? Kakor je prišel, tako odide in bude mir. Brzdaj se torej, če tega nočes, pa id, od koder si prišel, da nam nesreče ne nakopljesh!"

Kozak si grize brke, rohni, toda razumel je, da ima prav kneginja.

"Jutriodidejo, mati," je dejal; hočem se pre-magati. Samo krasotica nekaj nujem ne hodi."

"Kaj ti je? Naj si mislio, da jo ihamo tu-kaj zapro? Pojdje k njim, ker tako hočem! Ti mi tu v hiši ne boš ukazoval; tukaj sem jaz go-sodar."

"Ne srdite se, kneginja! Ker že ni drugače, naj pa bo, hočem biti prijazen do njih. Z zombi ne zaškrtnem, za sabljin držaj ne zgrabim, četudi me bi imelo biti jeze konec, četudi bi ječala moja duša. Naj se zgodi vaša volja!"

"Da, tako ti je govoriti, Sokol; vsemi teor-ano, zaigraj, zapoj in urno ti bo lažje pri srecu. Sedaj pa idi k gostom."

Vrnila sta se v obednico; tukaj so knežiči, ne vedoč, kako bi zabavali goste, prosili jih nepre-stano, naj bi bili dobre volje, ter se jim prikla-njali do pasu. Gospod Skretuski pogleda namah ostro v oči Bohunu; ni več opazil v njih napada, niti izzivanja. Lice mladega rokovnjaka je bilo tako odkriti v veselo, toliko spremenjeno, da bi prevarilo tudi najbistrejše oko. Namestnik ga po-zorno ogleduje, kar poprej v temi ni mogel. Videl je sedaj "moloje", vitkega kot topola, z zagore-lim licem, okrašenim z bujnim črnim brkami, po-bešenimi navzvod. Veselost na licu je sijala skozi ukrajinsko zamisljenost kakor solnce skozi magle. Čelo je imel visoko, na katero se se vsipali bujni lasje enake grivi, spleteni v posamezne kosmiče, odstržene tesno nad koščatimi obrvi. Orlov nos, široke ustnile in beli zobje, leskeči se pri vsakem nasmehu, dajali so licu nekak paropask pogled; v očeh pa je bil to tip ukrajinske legote, bujne, zale in bojažljive. Nenavadno dostojna oprava je tudi ločila tega stepnega moloja od knezov v kožuhu oblačenih. Bohun je imel na sebi župan iz tanke stebrene tkanine in rdečo vrhnjo suknjo, kakor-ke so nosili vsi prejedlavski Kozaki. Bedra mu je oklepali polosvinat črni pas, na katerem je vi-sela dragocena sablja na svilnatih motvozih. Ka-kor sablja, tako obleka morala se je skriti pri le-poti turškega kindžala, zataknjenega za pas, česar držaj je bil tako posut z biseri, ka so se kar iskre-sipale od njega. Tako opravljenega je vsakdo lažje smatral za gospodinjega kakugega visokega rodu, nego za Kozaka, zlasti ker tudi njegovo gospodsko vedenje ni kazalo nizkega rodu. Približavši se go-spodu Longinu, slišal je povest o predniku Stovej-ki, kako je sekal glave; obrnivši se potem k na-mešniku, ga vprašal, kakor bi se med njima ne bilo nicesar dogodilo, brez vasek zadrege:

"Vi gospod se, kakor slišim, vracate iz Kri-ma?"

"Iz Krima," odvrne suho namestnik.

"Bil se miam tudi jaz; dasi tudi v Bahčisaraj nisem pogledal, vendar mislim, da tudi tja pri-dem, če se vresničijo novice."

"O kakih novicah govorite?"

"Pripovedujejo, če naš milostljivi kralj voj-sko s Turkom začne, da bo knez vojvoda obiskal Krim s svojimi vojaki. Ta vest dela veliko radost po vsej Ukrajini in na Nižu. Če pod takim po-voljnikom ne pridevemo v Bahčisaraj, potem ne bo-mo pod nobenim."

"Pridevemo, kakor je Bog v nebesih! oglase se Kurčeviči."

Poročnika je ganilo spoštovanje, s katerim je govoril roparski načelnik o knezu. Zato se je nasmehnih ter rekel že z nežnejšim glasom:

"Kakor vidim, vam niso dovolj boji z Niževi-ci, ki so vam vendar prinesli že toliko slave!"

"Mala vojska, mala slava, velika vojaka, ve-liká slava! Komajevič Sahajdačni si je ni pridobil na čajkah, marveč pri Hocimu."

V tem trenotku se vrata odprelo in v sobano stopi polagom Vasil, najstarejši izmed Kurčevičev, vpirajoč se z roko ob Heleno. Bil je človek v moški dobi, bleš in shujšan, pobožnega in otož-nega lica, ki te je spominjalo slik bizantinskih svetnikov. Dolgi lasje, ki so mu zavoljilo nesrečo in boli prerano osiveli, vsipavali so se mu na ra-menja. Namesto oči je imel na obrazu dve rudeči jami, v rokah je držal križ, s katerim je začel pre-križevati sobano in vse navzoče.

"V imenu Boga Očeta, v imenu Sina in sve-te Device," je govoril. "Če ste apostoli in prin-ačate dobre novice, bodite pozdravljeni na tem krščanskem pragu. Amen."

"Odpuštite, gospoda," reče kneginja, "ima-zmešan um."

Vasil jih je še dalje blagoslavil s križem, ter nadaljeval:

"Tako je zapisano v "Besedah apostolskih", kateri preljejo kri za vero, bodo rešeni, kateri poginejo v sled pozemeljskih dobrot, radi dobička, ali piena, bodo pogubljeni. . . Molimo! Gorje vam, bratje! Gorje meni, ker smo se radi plena vojskovali! Bog bodi nam grešnikom milostljiv! Bog bodi milostljiv! . . In vi možte, ki ste prišli od daleč, kake novice prinašate? Ste li apostoli?"

Umolne in očividno čaka odgovora; zato namestnik odvrne čez trenote:

"Nismo apostoli. Le vojaki smo, pripravljeni umeti za vero."

"Takrat boste rešeni!" reče slepec. "Toda za nas še ni prišla ura rešitve. . . Gorje vam bratje! gorje meni!"

Poslednje besede je izgovoril ječe; tak neiz-meren ohup se je videl na njegovem lietu, da gos-te niso vedeli, kaj jim je početi. Med tem ga Helena posadi v naslonjač, sama pa skoči v vežo in se hipoma vrne s pljunko v roki.

Njeni tiki glasovi so se oglasili v sobani, spremljajoč kneginjico pobožno pesem:

"V noči in dnemu, Te Gospod! glas moj kliče, Polajšaj muke in solze obupljive, Bodli meni grešniku oče milostljivi, Usliši upitje!"

Slepec pobesi glavo in posluša petje, ki je vplivalo nanj kakor hladen balzam: z lica mu je zginila bol in osupnenje. Naposed mu pade glava na prsi kakor v polusnu, polu bdenju.

"Prosim vas, gospodje, dovolite, da izpoje, pa se tudi on popolnoma pomiri," reče potiho-ma kneginja. "Vidite, gospoda, njegova bludnja je, da neprestano pričakuje apostolov; če le kedo v hišo stopi, že pride tudi vprašat, če mar niso došli apostoli..."

Med tem je Helena pela dalje:

"Pokaži mi pot, gospod vseh Gospodov! Ker sem kot potnik, ki hodi v puščavi, Ali kakor na morji v zlem viharji Celin razmetam."

Njen mili glas je zvenel čedalje močnejše. S

pljunko v roki, z očmi, divnjenimi kvíško, je bi-la tako zala, da namestnik ni mogel odtrgati od nje svojih oči. Zagleda se vanjo, ter tako zamak-njen — pozabil na svet.

Iz teh misli zdrami ga še le glas stare kne-ginje:

"Dosti je taga. Seaj se ne prebudi tako kma-lo. Me tem pa prosim gospodo na večerjo."

"Prosimo za kruh in sol!" oglaše se za ma-terjo mladi Bulihi.

Gospod Rozvan, kot žlahtnik z lepim veden-jem, poda dvorljivo roko kneginji; med tem se gospod Skretuski, opazivši to, približa namah kneginjici Heleni. Sreča se mu je omehčalo kakor vosek, ko éti njen roko v svoji, oči so mu ža-rele, ko je reče:

"Nemara angelji v nebesih ne pojde lepše od vas."

"Grešite vitez, če primerjate moje petje s petjem angeljev," odgovori Helena.

"Ne vem, če grešim; a gotovo je, da bi si rad dal izkopati oči, ko bi mogel le vaše petje do smrti poslušati. Toda kaj govorim! Slepce bi ne mogel vas videti, kar bi mi bilo isto tako nezno-sljiva muka."

"Ne govorite tako, gospod; jutri, ko odilete od tod, jutri bote to že pozabil."

"O to se ne zgodi nikdar! Tako sem se za-lijubil v vas, da vse svoje življenje nobenega dru-gega nagnjenja poznam nočem in tega nikdar, nikdar ne pozabil."

Skarlatska rudečica je obilia kneginjico li-ce pri teh besedah in prsi so začele močnejše di-hati. Hotela je odgovoriti, pa so se jih le ustnice pre-mikale; — zato gospod Skretuski sam nadaljuje:

"Vi boste poprej pozabil na me poleg zaled-ja načelnika, ki bo vaše petje s kitaro sprem-ljal."

"Nikdar, nikdar!" zašepetala je deva. "To-da čuvajte se ga, gospod; je zloben človek."

"Kaj me brigata Kozak? Ko bi bil tudi ves-Si za njim, za vas — za te sem pripravljen na vse. Ti si mi jedina dragocenost, ti si mi ves svet, to mi povej, hočeš li tudi ti moja biti? . . ."

(Dalej prikaznjava.)

## Deseti brat.

ROMAN.

Spisal Josip Jurčič.

PRVO POGLAVJE.

Mlad junak po polju  
a težkim svecem hodi.

S. Jenko.

Pripovedovali imajo, kakor ir-di že sloveči romanopisec Valter Skot, staro pravico, da začeno svojo povest v krmi, to je v tistem shodišču vseh ljudi, kjer se raznovrstni značaji odkrito kažejo drug drugemu prav po pregovoru: v vinu je resnica. Da se torej tudi ne poprimemo te pravice, izvira iz tega, ker menimo da niso naše slovenske krème in naši krčmarje nič manj originalni kot staroangliški Skotovi, čepravno imajo po delu veliko preobrazitev. To pa vse poti v pohrustal.

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."

"Že dobro. Jaz imam tu na volju ravno poprej sem mu vrgel povesmo detelje: vem, da je že vso potri in pohrustal."